

## Ps 91 translation based on ESV

יֹשֵׁב בְּסִתְרֵי עֲלִיּוֹן	1a	Who dwells in the shelter of the Most High
בְּצֵל שְׁדֵי יְתְלֹאֲנָן׃		will abide in the shade of the Almighty.
אָמַר לַיהוָה	2a	I said to YHWH
מִחְסֵי וּמְצוּדֹתַי אֱלֹהֵי	b	“My refuge and my fortress, my God
אֲבִטְחֵם-בּוֹ׃		in whom I trust.”
כִּי הוּא יַצִּילְךָ מִפֶּחַ יְקוֹשׁ	3	For he will deliver you from the snare of the fowler
מִדֶּבֶר חַוּוֹת׃		and from the pestilence of destructions
בְּאַבְרָתּוֹ יִסְדֶּךָ לָךְ	4a	He will cover you with his pinions,
וְתַחַת־כַּנְּפָיו תִּמְסָה	b	and under his wings you will find refuge;
צִנְהָ וְסִחְרָה אֲמַתּוֹ׃	c	shield and buckler ( ) his faithfulness
לֹא־תִירָא מִפֶּחַד לַיְלָה	5	You will/need not fear the terror of the night,
מִחֵץ		the arrow
יְעוֹף יוֹמָם׃		that flies by day
מִדֶּבֶר	6	the pestilence
בְּאֶפְלַיִת הַלַּיְלָה		that stalks in darkness,
מִקְטָב		nor the plague /destruction
יִשְׂוֹד צַהֲרָיִם׃		that wastes at noonday.
יִפֹּל מֵצִדְךָ אֶלֶף	7a	A thousand may fall at your side,
וְרִבְבָּה מִיְמִינֶךָ	b	ten thousand at your right hand,
אֲלֶיךָ לֹא יִגָּשׁ׃	c	it will not come near you
רַק בְּעֵינֶיךָ תִּבְיֹט	8a	You will only look at it with your eyes,
וְשָׁלַמְתָּ רְשָׁעִים תִּרְאֶה׃	b	and watch the punishment of the wicked.
כִּי־אָתָּה	9a	Yes/truly you,

## Ps 91 translation based on ESV

יְהוָה		Yahweh
מִחְסִי		( ) my refuge
עָלִיזוֹן שְׁמֹתָ מְעוֹנָךְ :	b	you made the Most High your dwelling place
לֹא־תֵאָנֶה אֵלַיךְ רָעָה	10a	No harm will happen to you
וְנֹגַע לֹא־יִקְרַב בְּאַהֲלֶךָ :	b	no plague will come near your tent.
כִּי מִלְאָכָיו יִצְוֶה־לְךָ	11a	For he will command his angels about you
לְשָׁמְרֶךָ בְּכָל־דְּרָכֶיךָ :		to guard you in all your ways.
עַל־כַּפַּיִם יִשְׂאוּנֶךָ	12a	On their hands they will bear you up,
פֶּן־תִּגָּרַר בְּאַבֶּן רִגְלֶךָ :	b	lest you stub your foot on a stone
עַל־שַׁחַל וְנָתַן תְּדַרְךָ	13a	You will tread on lion and adder
תִּרְמַס כְּפִיר וְתַנִּין :	b	trample the young lion and the serpent/dragon
כִּי בִי חָשַׁק	14a	“Because he holds fast to me
וְאֶפְלְטֵהוּ	b	I will deliver him;
אֲשַׁגְבֶּהוּ	c	I will make him high,
כִּי־יָדַע שְׁמִי :	d	because he recognised my name.
יִקְרָאֵנִי	15a	He will call me
וְאֶעֱנֶהוּ	b	and I will answer
עִמּוֹ־אֲנֹכִי בְצָרָה	c	I will be with him in trouble
אֲחַלְצֵהוּ	d	I will pull him out
וְאֲכַבְדֶּהוּ :	e	and honor him.
אֶרְךָ יָמִים אֲשַׁבֵּיעֵהוּ	16a	With long days I will satisfy him
וְאִרְאֵהוּ בִישׁוּעָתִי :	b	and let him see my salvation.”